

# Möbel LETZ

*Finden und Wohlfühlen*



## Typenplan

Lena-dining von Mobitec - Polsterstuhl in Grau

### **Wichtiger Hinweis für Sie**

Etwaige Hinweise des Herstellers in dieser Produktinformation, die sich auf die Gewährleistung beziehen, haben für Sie keinerlei Bindungswirkung und können von Ihnen ignoriert werden. Ihre gesetzlichen Gewährleistungsrechte als Verbraucher uns gegenüber, als Ihrem Verkäufer, werden dadurch in keiner Weise berührt oder eingeschränkt. Sie können sich wegen aller Mängel jederzeit an uns wenden. Darüber hinaus gehende Herstellergarantien bleiben natürlich unberührt. Dieser Artikel wird hergestellt von Mobitec Systems S.A., Stockbergerweg 11, 4700 Eupen, Belgien, [info@mobitec.be](mailto:info@mobitec.be)

Möbel Letz GmbH  
Am Gewerbepark 11  
06895 Zahna-Elster

Tel.: 035383 - 6018 50

Fax.: 035383 - 6018 17

# mobitec

WE CREATE MOMENTS OF WELL-BEING SINCE 1990



## lena-dining

VERKAUFSPREISLISTE  
RETAIL PRICELIST

DE EN

Preise in Euro - gültig ab dem 01.04.2024 / Prices in Euro - valid starting 01.04.2024

# PICTOGRAMS



H40 Table height  
H40 Hauteur de la table  
H40 Tafelhoogte  
H40 Tischhöhe



Plastic  
Plastique  
Kunststof  
Plastik



Beech  
Hêtre  
Beuken  
Buche



Nosag springs  
Ressorts Nosag  
Nosag-veren  
Nosag Wellenfedern



H76 Table height  
H76 Hauteur de la table  
H76 Tafelhoogte  
H76 Tischhöhe



Felt  
Feutre  
Vilt  
Filz



Oak  
Chêne  
Eiken  
Eiche



H90 Table height  
H90 Hauteur de la table  
H90 Tafelhoogte  
H90 Tischhöhe



Metal  
Métal  
Metaal  
Metall



Walnut  
Noyer  
Notelaar  
Nussbaum



H110 Table height  
H110 Hauteur de la table  
H110 Tafelhoogte  
H110 Tischhöhe



Teflon



Metal  
Métal  
Metaal  
Metall



standard  
de série  
standaard  
standardmäßig



options  
options  
opties  
Optionen

**i** Eine vollständige Liste der für Ihren Geschäftsbereich angebotenen Bezugstoffe und Materialien entnehmen Sie bitte der Broschüre „Collection & Finishings“. Sollten Sie diese Broschüre nicht zur Hand haben, können Sie sie entweder von unserer Website im Bereich „Download-Center“ herunterladen oder bei unserem Vertriebsinnendienst anfragen.

Für alle Bestellungen gelten unsere allgemeinen Geschäftsbedingungen (AGB). Die aktuell gültige Version der allgemeinen Geschäftsbedingungen finden Sie auf der Website: <https://www.mobitec.be/de/agb>. Außerdem auf Anfrage bei unserem Innendienst erhältlich.

**i** Please refer to the „Collection & Finishings“ brochure for a complete list of the fabrics and materials we propose for your market. If you do not have this brochure at your disposal, you can either download it from our website in the „download centre“ or request it from our internal sales department.

Our general terms and conditions apply to all orders. The latest version of the General Terms and Conditions can be found on the website: <https://www.mobitec.be/en/gtc>. Also available on request from our internal sales department.

lena-dining

composition



## ZUSAMMENSETZUNG

### AUFBAU DER SITZFLÄCHE

Die Struktur besteht aus massiver Buche. Die Hölzer werden durch Zapfen und Zapfenloch miteinander verbunden und verleimt. Die Sitzfläche ist mit Nosag-Federn ausgestattet. Die Polsterung besteht aus zwei übereinander liegenden Schichten:

- einer 20mm-Schicht Polyether-Schaum (55kg/m<sup>3</sup>),
- einer 20mm-Schicht HR-Schaum (43kg/m<sup>3</sup>).

### AUFBAU DER RÜCKENLEHNE

10mm starke, in Form gepresste Multiplexplatte.

Die Polsterung setzt sich aus zwei Schichten zusammen:

- einer 10mm-Schicht Polyether-Schaum (55kg/m<sup>3</sup>),
- einer 10mm-Schicht HR-Schaum (35kg/m<sup>3</sup>).

### UNTERGESTELL

Massive Buche, Eiche oder Nussbaum in verschiedenen Farbtönen erhältlich.



## COMPOSITION

### COMPOSITION OF THE SEAT

The structure is made of solid beech assembled with glued tenons and mortises. The seat is fitted with Nosag springs. Padded with 2 successive layers:

- one 20mm layer of 55kg/m<sup>3</sup> polyether foam,
- one 20mm layer of 43kg/m<sup>3</sup> HR foam.

### COMPOSITION OF THE BACKREST

10mm thick multiplex panel shaped in a press.

Padded with 2 successive layers:

- one 10mm layer of 55kg/m<sup>3</sup> polyether foam,
- one 10mm layer of 35kg/m<sup>3</sup> HR foam.

### FEET

Solid beech, oak or walnut, available in various shades.



## ZUSAMMENSETZUNG

### AUFBAU DER SITZFLÄCHE

Die Struktur besteht aus massiver Buche. Die Hölzer werden durch Zapfen und Zapfenloch miteinander verbunden und verleimt. Die Sitzfläche ist mit Nosag-Federn ausgestattet.

Die Polsterung besteht aus insgesamt fünf übereinander liegenden Schichten:

- 10mm Polyether-Schaum (55kg/m<sup>3</sup>),
- 40mm HR-Schaum (55kg/m<sup>3</sup>),
- 20mm HR-Schaum (45kg/m<sup>3</sup>),
- 20mm HR-Schaum (43kg/m<sup>3</sup>),
- eine Schicht Watte (250g/m<sup>2</sup>).

### AUFBAU DER RÜCKENLEHNE

10mm starke, in Form gepresste Multiplexplatte mit elastischen Gurtbändern.

Die Polsterung setzt sich aus vier Schichten zusammen:

- 10mm Polyether-Schaum (55kg/m<sup>3</sup>),
- 10mm HR-Schaum (35kg/m<sup>3</sup>),
- 20mm HR-Schaum (55kg/m<sup>3</sup>),
- 20mm HR-Schaum (35kg/m<sup>3</sup>).

### STUHLBEINE

Holzuntergestell aus massiver Buche, Eiche oder Nussbaum. Erhältlich in verschiedenen Beiztönen.

## COMPOSITION

### COMPOSITION OF THE SEAT

The structure is made of solid beech assembled with glued tenons and mortises. The seat is fitted with Nosag springs.

Padded with five successive layers:

- 10mm of 55kg/m<sup>3</sup> polyether foam,
- 40mm of 55kg/m<sup>3</sup> HR foam,
- 20mm of 45kg/m<sup>3</sup> HR foam,
- 20mm of 43kg/m<sup>3</sup> HR foam,
- one layer of 250g/m<sup>2</sup> cotton wool.

### COMPOSITION OF THE BACKREST

10mm thick multiplex panel shaped in a press and fitted with elastic straps.

Padded with four successive layers:

- 10mm of 55kg/m<sup>3</sup> polyether foam,
- 10mm of 35kg/m<sup>3</sup> HR foam,
- 20mm of 55kg/m<sup>3</sup> HR foam,
- 20mm of 35kg/m<sup>3</sup> HR foam.

### LEGS

Solid beech, oak or walnut, available in various colours.



---

## VERARBEITUNG

### BEZÜGE

Alle Stoffe und Kunstleder (Klassen 2, 3, 4, 5, 6 und 7) sowie die Leder (Leder 2, Leder 3) unserer allgemeinen Mobitec-Kollektion stehen für die Produkte der Lena-Familie (mit Ausnahme des R0625) zur Verfügung.

### UNTERGESTELL

Für die Holzgestelle, sind alle Beiztöne auf Buche (P), Eiche (E) und Nussbaum (N) aus unserer allgemeinen Kollektion verfügbar.

### BODENGLEITER

Je nach Art Ihres Fussbodenbelags können Sie zwischen Stuhlgleitern aus Kunststoff (Standard), Filz oder Metall wählen. Gegen Aufpreis sind auch Gleiter aus PTFE (Teflon) möglich.

### FUSSSTÜTZE AUS METALL

H65 / H82: Die Metall-Fußstütze ist in verschiedenen Farben erhältlich.

## FINISHING

### COVERINGS

All fabrics and leatherette (classes 2-3-4-5-6-7) and leather (leather 2 - leather 3) coverings from our general Mobitec collection can be used for all Lena products (except R0625).

### FEET

All shades on beech (P), oak (E) and walnut (N) from our general collection of finishings are available.

### GLIDERS

You can choose between plastic (by default), felt or metal gliders. also available, at a surcharge, are the PTFE/Teflon gliders.

### METAL FOOTREST

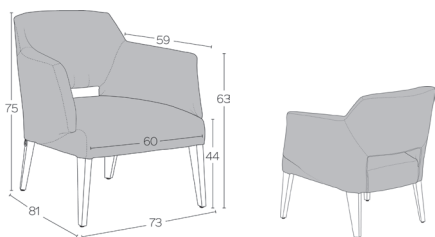
H65 / H82: The metal footrest is available in different colours.



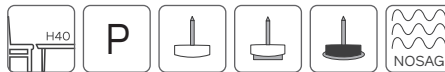


MOBITEC COLLECTION										KUNDENSTOFF CUSTOMER FABRIC		
STOFFE / FABRICS							LEDER / LEATHER			/		
2	3	4	5	6	7				1 > 9	10+		

<b>LENA CO512</b>	UNI H40 PB +A	2	3	4	5	6	7				1 > 9	10+	
Fest	Fixed												



STANDARD

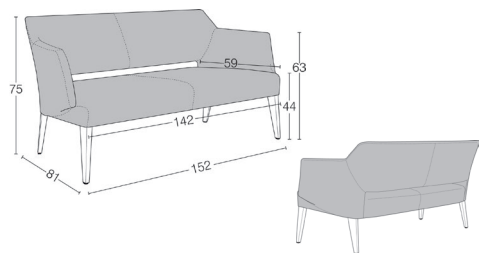


OPTION(S)

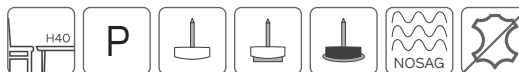


\*METRAGE UNI cm 190 m2 3

<b>LENA RO625</b>	DUO UNI H40 PB +A	2	3	4	5	6	7				1 > 9	10+	
-------------------	-------------------	---	---	---	---	---	---	--	--	--	-------	-----	--



STANDARD

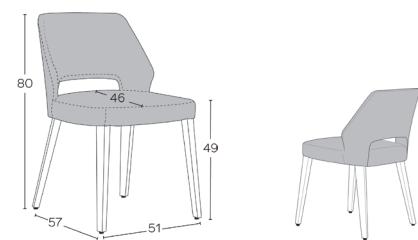


OPTION(S)



\*METRAGE UNI cm 315 m2 -

<b>LENA CO110</b>	UNI H47 PB -A	2	3	4	5	6	7				1 > 9	10+	
Fest	Fixed												



STANDARD

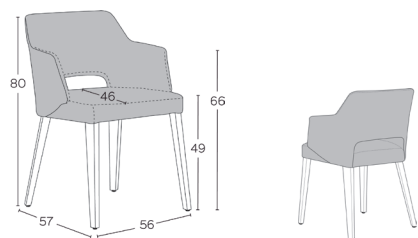


OPTION(S)

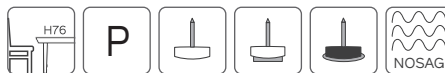


\*METRAGE UNI cm 100 m2 1,3

<b>LENA CO212</b>	UNI H47 PB +A	2	3	4	5	6	7				1 > 9	10+	
Fest	Fixed												



STANDARD



OPTION(S)

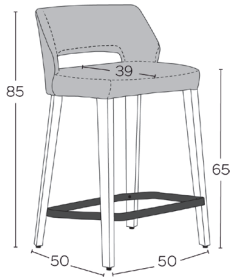


\*METRAGE UNI cm 130 m2 1,6

\* Stoff- oder Kunstledermaterial in cm auf 140 cm Rollenbreite, Lederbedarf in m<sup>2</sup> / \* fabric or faux leather length in cm on a 140cm roll width, leather footage in m<sup>2</sup>

MOBITEC COLLECTION										KUNDENSTOFF CUSTOMER FABRIC		
STOFFE / FABRICS							LEDER / LEATHER					
2	3	4	5	6	7				1 > 9	10+		

<b>LENA C0310</b>	UNI H65 PB -A	2	3	4	5	6	7				1 > 9	10+	
Fest	Fixed												



STANDARD



OPTION(S)



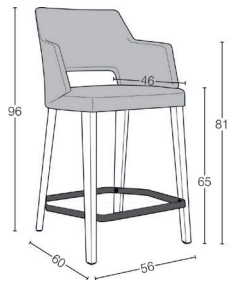
NOTE(S)

Bitte geben Sie die Farbe für die Fußstütze an.

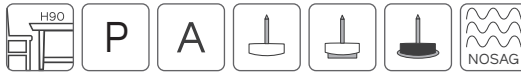
Please indicate the colour for the footrest.

\*METRAGE UNI cm 85 m2 1,1

<b>LENA C0712</b>	UNI H65 PB +A	2	3	4	5	6	7				1 > 9	10+	
Fest	Fixed												



STANDARD



OPTION(S)



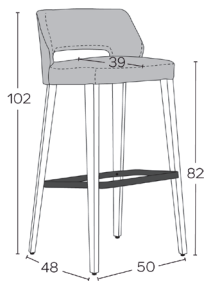
NOTE(S)

Bitte geben Sie die Farbe für die Fußstütze an.

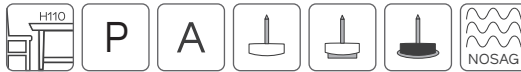
Please indicate the colour for the footrest.

\*METRAGE UNI cm 130 m2 1,6

<b>LENA C0410</b>	UNI H82 PB -A	2	3	4	5	6	7				1 > 9	10+	
Fest	Fixed												



STANDARD



OPTION(S)



NOTE(S)

Bitte geben Sie die Farbe für die Fußstütze an.

Please indicate the colour for the footrest.

\*METRAGE UNI cm 85 m2 1,1

\* Stoff- oder Kunstledermaterial in cm auf 140 cm Rollenbreite, Lederbedarf in m<sup>2</sup> / \* fabric or faux leather lenght in cm on a 140cm roll width, leather footage in m<sup>2</sup>

MOBITEC COLLECTION										KUNDENSTOFF CUSTOMER FABRIC		
STOFFE / FABRICS							LEDER / LEATHER					
2	3	4	5	6	7				1 > 9	10+		

LENA C0812

UNI H82 PB +A

2

3

4

5

6

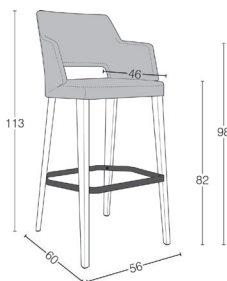
7

1 > 9

10+

Fest

Fixed



STANDARD



OPTION(S)



NOTE(S)

Bitte geben Sie die Farbe für die Fußstütze an.

Please indicate the colour for the footrest.

\*METRAGE UNI cm 130

m2 1,6

\* Stoff- oder Kunstledermaterial in cm auf 140 cm Rollenbreite, Lederbedarf in m<sup>2</sup> / \* fabric or faux leather length in cm on a 140cm roll width, leather footage in m<sup>2</sup>



# mobitec

stockbergerweg 11  
B-4700 eupen  
www.mobitec.be

RJP EUPEN - MWST. BE 0441.528.261



ACTUAL COLOURS MIGHT DIFFER FROM THIS EDITION.

Mobitec Systems S.A. reserves the right to modify or update any product without prior notice.

© All Mobitec names, pictures, text and other intellectual property used in this catalogue are the copyright of Mobitec. Any infringement or abuse of our copyright will be pursued by law. Mobitec always reserves the right to make changes or additions to the descriptions or features given in this brochure in the light of technical developments or availability of materials. We are not responsible for variations in colour or dimensions, as variations are possible whenever products are hand-made. MOBITEC. All rights reserved. Reproduction of any part of this catalogue without written consent is prohibited.